ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2018/1709 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 13ης Νοεμβρίου 2018

για τον προσδιορισμό των τεχνικών χαρακτηριστικών της ενότητας ad hoc του 2020 σχετικά με τα εργατικά ατυχήματα και άλλα προβλήματα υγείας που σχετίζονται με την εργασία όσον αφορά τη διενέργεια δειγματοληπτικής έρευνας εργατικού δυναμικού βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 577/98 του Συμβουλίου

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 577/98 του Συμβουλίου, της 9ης Μαρτίου 1998, για τη διενέργεια δειγματοληπτικής έρευνας εργατικού δυναμικού στην Κοινότητα ([1]), και ιδίως το άρθρο 7α παράγραφος 5,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Όπως υπογράμμισε η Επιτροπή στην ανακοίνωσή της σχετικά με το στρατηγικό πλαίσιο της ΕΕ για την υγεία και την ασφάλεια στην εργασία κατά την περίοδο 2014-2020 ([2]), είναι αναγκαίο να βελτιωθεί η ποιότητα της συλλογής στατιστικών στοιχείων σχετικά με τα εργατικά ατυχήματα και τις ασθένειες που σχετίζονται με την εργασία, την επαγγελματική έκθεση και τα προβλήματα υγείας που σχετίζονται με την εργασία. Η επανάληψη της ενότητας ad hoc σχετικά με τα εργατικά ατυχήματα και τα προβλήματα υγείας που σχετίζονται με την εργασία, η οποία πραγματοποιήθηκε το 1999, το 2007 και το 2013, αναμένεται να επιτρέψει τη συμπλήρωση των στοιχείων που διαβιβάζουν τα κράτη μέλη δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 349/2011 της Επιτροπής ([3]). Επιπλέον, η επανάληψη της εν λόγω ενότητας αναμένεται να παράσχει πληροφορίες σχετικά με την επαγγελματική έκθεση σε παράγοντες κινδύνου για τη σωματική υγεία και την ψυχική ευεξία.

(2) Ο κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός (ΕΕ) 2016/1851 ([4]) της Επιτροπής προσδιορίζει και περιγράφει τους τομείς εξειδικευμένων πληροφοριών («υποενότητες») που θα πρέπει να περιλαμβάνονται στην ενότητα ad hoc του 2020 σχετικά με τα εργατικά ατυχήματα και άλλα προβλήματα υγείας που σχετίζονται με την εργασία.

(3) Η Επιτροπή θα πρέπει να προσδιορίσει τα τεχνικά χαρακτηριστικά, τα φίλτρα, τους κωδικούς και την προθεσμία διαβίβασης των στοιχείων στο πλαίσιο της ενότητας ad hoc σχετικά με τα εργατικά ατυχήματα και άλλα προβλήματα υγείας που σχετίζονται με την εργασία.

(4) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής του ευρωπαϊκού στατιστικού συστήματος,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Τα τεχνικά χαρακτηριστικά της ενότητας ad hoc του 2020 σχετικά με τα εργατικά ατυχήματα και άλλα προβλήματα υγείας που σχετίζονται με την εργασία, τα φίλτρα, οι κωδικοί που πρέπει να χρησιμοποιηθούν και η προθεσμία εντός της οποίας τα αποτελέσματα θα πρέπει να διαβιβαστούν στην Επιτροπή παρατίθενται στο παράρτημα.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

([1]) ΕΕ L 77 της 14.3.1998, σ. 3.
([2]) COM(2014) 332 final της 6ης Ιουνίου 2014.
([3]) Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 349/2011 της Επιτροπής, της 11ης Απριλίου 2011, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1338/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τις κοινοτικές στατιστικές στους τομείς της δημόσιας υγείας και της υγείας και ασφάλειας στην εργασία, όσον αφορά τις στατιστικές για τα εργατικά ατυχήματα (ΕΕ L 97 της 12.4.2011, σ. 3).
([4]) Κατ' εξουσιοδότηση κανονισμός (ΕΕ) 2016/1851 της Επιτροπής, της 14ης Ιουνίου 2016, για την έγκριση του προγράμματος ενοτήτων ad hoc, που θα καλύπτει τα έτη 2019, 2020 και 2021, με σκοπό τη διενέργεια δειγματοληπτικής έρευνας εργατικού δυναμικού που προβλέπεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 577/98 του Συμβουλίου (ΕΕ L 284 της 20.10.2016, σ. 1).

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 13 Νοεμβρίου 2018.

Για την Επιτροπή

Ο Πρόεδρος

Jean-Claude JUNCKER

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Στο παρόν παράρτημα παρατίθενται τα τεχνικά χαρακτηριστικά, τα φίλτρα και οι κωδικοί που πρέπει να χρησιμοποιηθούν για την ενότητα ad hoc σχετικά με τα εργατικά ατυχήματα και άλλα προβλήματα υγείας που σχετίζονται με την εργασία, που έχει προγραμματιστεί για το 2020. Ορίζονται, επίσης, οι ημερομηνίες υποβολής των στοιχείων στην Επιτροπή.

Προθεσμία διαβίβασης των αποτελεσμάτων στην Επιτροπή: 31 Μαρτίου 2021.

Φίλτρα και κωδικοί που πρέπει να χρησιμοποιηθούν για τη διαβίβαση των στοιχείων: όπως ορίζεται στο παράρτημα III του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 377/2008 της Επιτροπής ([1]).

Στήλες που προορίζονται για τους προαιρετικούς συντελεστές στάθμισης και που πρέπει να χρησιμοποιούνται σε περιπτώσεις μερικής δειγματοληψίας ή μη απάντησης: οι στήλες 226-229 που περιέχουν ακέραιους αριθμούς και οι στήλες 230-231 που περιέχουν δεκαδικά ψηφία.

1) **Υποενότητα «Εργατικά ατυχήματα»**

Φίλτρο: 15 ≤ ΗΛΙΚΙΑ ≤ 74

Ονομασία/Στήλη	Κωδικός	Περιγραφή	Φίλτρο
ACCIDNUM		**Αριθμός εργατικών ατυχημάτων κατά τη διάρκεια των τελευταίων 12 μηνών**	(WSTATOR = 1,2)
211		*Εργατικά ατυχήματα με τραυματισμούς που συνέβησαν μέσα στους 12 μήνες πριν την εβδομάδα αναφοράς*	ή (WSTATOR = 3-5 και EXISTPR = 1
	0	Κανένα	και YEARPR και
	1	Ένα	MONTHPR δεν έχει συμβεί
	2	Δύο ή περισσότερα	πριν από 1 έτος
	9	Άνευ αντικειμένου (δεν περιλαμβάνεται στο φίλτρο)	πριν από την
	Κενό	Δεν απαντώ/Δεν γνωρίζω	εβδομάδα αναφοράς)
ACCIDTYP		**Είδος εργατικού ατυχήματος**	ACCIDNUM = 1,2
212		*Αν το πιο πρόσφατο εργατικό ατύχημα ήταν τροχαίο ατύχημα ή όχι*	
	1	Τροχαίο ατύχημα	
	2	Ατύχημα εκτός τροχαίου ατυχήματος	
	9	Άνευ αντικειμένου (δεν περιλαμβάνεται στο φίλτρο)	
	Κενό	Δεν απαντώ/Δεν γνωρίζω	
ACCIDJOB		**Εργασία που συνδέεται με ατύχημα**	ACCIDNUM = 1,2
213		*Εργασία κατά τη διάρκεια της οποίας συνέβη το πιο πρόσφατο εργατικό ατύχημα με τραυματισμό*	
	1	Κύρια τρέχουσα εργασία	
	2	Δεύτερη τρέχουσα εργασία	
	3	Τελευταία εργασία (μόνο για άτομα χωρίς απασχόληση)	

([1]) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 377/2008 της Επιτροπής, της 25ης Απριλίου 2008, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 577/98 του Συμβουλίου για τη διενέργεια δειγματοληπτικής έρευνας εργατικού δυναμικού στην Κοινότητα όσον αφορά την κωδικοποίηση που πρέπει να χρησιμοποιείται για τη διαβίβαση στοιχείων από το 2009 και μετά, τη χρήση υπο-δείγματος για τη συλλογή στοιχείων σχετικά με τις διαρθρωτικές μεταβλητές και τον ορισμό των τριμήνων αναφοράς (ΕΕ L 114 της 26.4.2008, σ. 57).

Ονομασία/Στήλη	Κωδικός	Περιγραφή	Φίλτρο
	4	Ορισμένες άλλες τρέχουσες ή προηγούμενες εργασίες	
	9	Άνευ αντικειμένου (δεν περιλαμβάνεται στο φίλτρο)	
	Κενό	Δεν απαντώ/Δεν γνωρίζω	
ACCIDBRK		**Διάρκεια της απουσίας από την εργασία εξαιτίας του εργατικού ατυχήματος**	ACCIDNUM = 1,2
214-215		*Αριθμός ημερολογιακών ημερών –εκτός της ημέρας του ατυχήματος– στους τελευταίους 12 μήνες πριν από την εβδομάδα αναφοράς που το άτομο δεν ήταν σε θέση να εργαστεί λόγω του πιο πρόσφατου εργατικού ατυχήματος με τραυματισμό.*	
	00	Παραμένει εκτός εργασίας, επειδή δεν ανέρρωσε ακόμη από το ατύχημα, αλλά πιστεύει ότι θα επανέλθει στην εργασία αργότερα	
	01	Πιστεύει ότι δεν θα ξαναεργαστεί λόγω του ατυχήματος	
	02	Λιγότερο από μία ημέρα ή καθόλου άδεια	
	03	Τουλάχιστον μία ημέρα αλλά λιγότερο από τέσσερις ημέρες	
	04	Τουλάχιστον τέσσερις ημέρες αλλά λιγότερο από δύο εβδομάδες	
	05	Τουλάχιστον δύο εβδομάδες αλλά λιγότερο από έναν μήνα	
	06	Τουλάχιστον έναν μήνα αλλά λιγότερο από τρεις μήνες	
	07	Τουλάχιστον τρεις μήνες αλλά λιγότερο από έξι μήνες	
	08	Τουλάχιστον έξι μήνες αλλά λιγότερο από εννέα μήνες	
	09	Μεταξύ εννέα και δώδεκα μηνών	
	99	Άνευ αντικειμένου (δεν περιλαμβάνεται στο φίλτρο)	
	Κενό	Δεν απαντώ/Δεν γνωρίζω	

2) **Υποενότητα «Προβλήματα υγείας που σχετίζονται με την εργασία»**

Φίλτρο: 15 ≤ ΗΛΙΚΙΑ ≤ 74

Ονομασία/Στήλη	Κωδικός	Περιγραφή	Φίλτρο
HPROBNUM		**Αριθμόςπροβλημάτων υγείας που σχετίζονται με την εργασία κατά τους τελευταίους 12 μήνες**	(WSTATOR = 1,2) ή
216		*Σωματικό ή ψυχικό πρόβλημα υγείας του ατόμου στους 12 μήνες πριν από την εβδομάδα αναφοράς που προκλήθηκε ή επιδεινώθηκε από την εργασία πέρα από το/τα προηγουμένως καταγεγραμμένο/-α εργατικό/-ά ατύχημα/-τα.*	(WSTATOR = 3-5 και EXISTPR = 1)
	0	Κανένα	
	1	Ένα	
	2	Δύο ή περισσότερα	
	9	Άνευ αντικειμένου (δεν περιλαμβάνεται στο φίλτρο)	
	Κενό	Δεν απαντώ/Δεν γνωρίζω	

Ονομασία/Στήλη	Κωδικός	Περιγραφή	Φίλτρο
HPROBTYP		**Είδος προβλήματος υγείας που σχετίζεται με την εργασία**	HPROBNUM = 1,2
217-218		*Είδος του σοβαρότερου προβλήματος υγείας που προκλήθηκε ή επιδεινώθηκε από την εργασία*	
	00	Πρόβλημα οστών, αρθρώσεων ή μυών που εντοπίζεται κυρίως στον τράχηλο, στους ώμους ή στα άνω άκρα	
	01	Πρόβλημα οστών, αρθρώσεων ή μυών που εντοπίζεται κυρίως στους γοφούς, στα γόνατα ή στα κάτω άκρα	
	02	Πρόβλημα οστών, αρθρώσεων ή μυών που εντοπίζεται κυρίως στη μέση	
	03	Αναπνευστικό ή πνευμονικό πρόβλημα	
	04	Δερματικό πρόβλημα	
	05	Πρόβλημα ακοής	
	06	Στρες, κατάθλιψη ή άγχος	
	07	Πονοκέφαλος και/ή κόπωση των οφθαλμών	
	08	Καρδιοπάθεια ή καρδιακή προσβολή ή άλλα προβλήματα του κυκλοφορικού συστήματος	
	09	Λοιμώδης νόσος (ιογενής, βακτηριακή ή άλλου είδους λοίμωξη)	
	10	Στομαχικό, ηπατικό, νεφρικό ή εντερικό πρόβλημα	
	11	Άλλου είδους πρόβλημα υγείας	
	99	Άνευ αντικειμένου (δεν περιλαμβάνεται στο φίλτρο)	
	Κενό	Δεν απαντώ/Δεν γνωρίζω	
HPROBLIM		**Πρόβλημα υγείας που περιορίζει τις καθημερινές δραστηριότητες**	HPROBNUM = 1,2
219		*Κατά πόσο το σοβαρότερο πρόβλημα υγείας που προκλήθηκε ή επιδεινώθηκε από την εργασία περιορίζει την ικανότητα επιτέλεσης των φυσιολογικών καθημερινών δραστηριοτήτων είτε στην εργασία είτε εκτός εργασίας*	
	0	Όχι	
	1	Ναι, σε κάποιο βαθμό	
	2	Ναι, σε σημαντικό βαθμό	
	9	Άνευ αντικειμένου (δεν περιλαμβάνεται στο φίλτρο)	
	Κενό	Δεν απαντώ/Δεν γνωρίζω	
HPROBJOB		**Προβλήματα υγείας που σχετίζονται με την εργασία**	HPROBNUM = 1,2
220		*Εργασία που προκάλεσε ή επιδείνωσε το πιο σοβαρό πρόβλημα υγείας*	
	1	Κύρια τρέχουσα εργασία	
	2	Δεύτερη τρέχουσα εργασία	
	3	Τελευταία εργασία (μόνο για άτομα χωρίς απασχόληση)	
	4	Ορισμένες άλλες τρέχουσες ή προηγούμενες εργασίες	
	9	Άνευ αντικειμένου (δεν περιλαμβάνεται στο φίλτρο)	
	Κενό	Δεν απαντώ/Δεν γνωρίζω	

Ονομασία/Στήλη	Κωδικός	Περιγραφή	Φίλτρο
HPROBBRK		**Διάρκεια απουσίας από την εργασία λόγω του προβλήματος υγείας που σχετίζεται με την εργασία**	HPROBNUM = 1,2
221-222		*Αριθμός ημερολογιακών ημερών στους 12 μήνες πριν από την εβδομάδα αναφοράς που το άτομο δεν ήταν σε θέση να εργαστεί λόγω του σοβαρότερου προβλήματος υγείας που προκλήθηκε ή επιδεινώθηκε από την εργασία*	
	00	Παραμένει εκτός εργασίας, επειδή δεν ανέρρωσε ακόμη από το πρόβλημα υγείας, αλλά πιστεύει ότι θα επανέλθει στην εργασία αργότερα	
	01	Πιστεύει ότι δεν θα ξαναεργαστεί λόγω του προβλήματος υγείας	
	02	Λιγότερο από μία ημέρα ή καθόλου άδεια	
	03	Τουλάχιστον μία ημέρα αλλά λιγότερο από τέσσερις ημέρες	
	04	Τουλάχιστον τέσσερις ημέρες αλλά λιγότερο από δύο εβδομάδες	
	05	Τουλάχιστον δύο εβδομάδες αλλά λιγότερο από έναν μήνα	
	06	Τουλάχιστον έναν μήνα αλλά λιγότερο από τρεις μήνες	
	07	Τουλάχιστον τρεις μήνες αλλά λιγότερο από έξι μήνες	
	08	Τουλάχιστον έξι μήνες αλλά λιγότερο από εννέα μήνες	
	09	Μεταξύ εννέα και δώδεκα μηνών	
	99	Άνευ αντικειμένου (δεν περιλαμβάνεται στο φίλτρο)	
	Κενό	Δεν απαντώ/Δεν γνωρίζω	

3) **Υποενότητα «Παράγοντες κινδύνου για τη σωματική υγεία και/ή την ψυχική ευεξία»**

Ονομασία/Στήλη	Κωδικός	Περιγραφή	Φίλτρο
PHYSRISK		**Έκθεση σε παράγοντες κινδύνου για τη σωματική υγεία**	WSTATOR = 1,2
223-224		*Έκθεση στην εργασία σε έναν από τους ακόλουθους παράγοντες κινδύνου που μπορούν να επηρεάσουν τη σωματική υγεία. Προσδιορίστε τον παράγοντα που θεωρείτε τον πιο επικίνδυνο για τη σωματική υγεία.*	
	01	Ναι, κυρίως οι κοπιαστικές ή επώδυνες στάσεις	
	02	Ναι, κυρίως οι επαναλαμβανόμενες κινήσεις των χεριών και των βραχιόνων	
	03	Ναι, κυρίως ο χειρισμός βαριών φορτίων	
	04	Ναι, κυρίως ο θόρυβος	
	05	Ναι, κυρίως οι ισχυρές δονήσεις	
	06	Ναι, κυρίως οι χημικοί παράγοντες, η σκόνη, ο καπνός, το νέφος ή τα αέρια	
	07	Ναι, κυρίως οι δραστηριότητες που απαιτούν έντονη συγκέντρωση του βλέμματος	
	08	Ναι, κυρίως οι ολισθήσεις, οι προσκρούσεις και οι πτώσεις	
	09	Ναι, κυρίως η χρήση μηχανημάτων ή εργαλείων χειρός (εκτός από οχήματα)	

Ονομασία/Στήλη	Κωδικός	Περιγραφή	Φίλτρο
	10	Ναι, κυρίως η χρήση οχημάτων (κατά τη διάρκεια της εργασίας, με εξαίρεση κατά τη μετακίνηση προς και από την εργασία)	
	11	Ναι, κυρίως ένας άλλος σημαντικό παράγοντας κινδύνου για τη σωματική υγεία	
	00	Κανένας σημαντικός παράγοντας κινδύνου για τη σωματική υγεία	
	99	Άνευ αντικειμένου (δεν περιλαμβάνεται στο φίλτρο)	
	Κενό	Δεν απαντώ/Δεν γνωρίζω	
MENTRISK 225		**Έκθεση σε παράγοντες κινδύνου για την ψυχική υγεία** *Έκθεση στην εργασία σε έναν από τους ακόλουθους παράγοντες κινδύνου που μπορούν να επηρεάσουν την ψυχική υγεία. Προσδιορίστε τον παράγοντα που θεωρείτε τον πιο επικίνδυνο για την ψυχική υγεία.*	WSTATOR = 1,2
	1	Ναι, κυρίως η έντονη πίεση χρόνου ή ο υπερβολικός φόρτος εργασίας	
	2	Ναι, κυρίως η άσκηση βίας ή η απειλή άσκησης βίας	
	3	Ναι, κυρίως η ψυχολογική ή άλλη παρενόχληση	
	4	Ναι, κυρίως η ανεπαρκής επικοινωνία ή συνεργασία εντός του οργανισμού	
	5	Ναι, κυρίως η αντιμετώπιση δύσκολων πελατών, ασθενών, μαθητών κ.λπ.	
	6	Ναι, κυρίως η εργασιακή ανασφάλεια	
	7	Ναι, κυρίως η έλλειψη αυτονομίας ή η έλλειψη επιρροής στον ρυθμό εργασίας ή στις διαδικασίες της εργασίας	
	8	Ναι, κυρίως ένας άλλος σημαντικός παράγοντας κινδύνου για την ψυχική υγεία	
	0	Κανένας σημαντικός παράγοντας κινδύνου για την ψυχική υγεία	
	9	Άνευ αντικειμένου (δεν περιλαμβάνεται στο φίλτρο)	
	Κενό	Δεν απαντώ/Δεν γνωρίζω	